

# 学年通信

## 文化は「チャンプルー」

夏休みも終わり、行事が白押しめじろおしの2学期。なかでも、来月に迫った沖縄への修学旅行はビッグイベント。その文化について話をします。豆腐と野菜を中心にいろいろな素材を混ぜ合わせて炒める沖縄料理「チャンプルー」になぞらえ、「チャンプルー(ごちゃまぜの)文化」とも呼ばれる沖縄の文化。琉球王国時代に中国、朝鮮、東南アジア諸国との交易を通じて、多種多様な文化が融合し成熟してきたことが、特異な文化を育む土台となりました。チャンプルー文化は首里城や国際通りといった観光スポットの街並みのほか、食・スポーツ・音楽にも凝縮ぎんくつされています。例えば、タコライスたこらいすはメキシコ料理タコスの具材をご飯に載せたもの。(蛸が入ったごはんではありません) お酒の泡盛あわもりは、タイのお酒と香りと味が似ていて、中国の酒の製法に近い。沖縄は空手の聖地でもあります。「手」(ティー)と呼ばれる沖縄由来の武術が中国武術と融合して現代の空手の元となりました。三線(さんしん)と呼ばれる伝統楽器を弾きながら歌う沖縄民謡にロックやポップスの要素が織り混ぜられた曲がたくさん生まれています。アコースティック・バンドBEGINの「島人ぬ宝(しまんちゆぬたから)」を耳にした人も多いはず。チャンプルー文化、多様なものを受け入れることをいとわない土地柄を、ぜひ現地で体感して来てください。

## 島言葉消滅の危機

「なんくるないさー(なんとかあるさ)」などに代表される沖縄独特の「しまくとぅば(島言葉)」がいま、消滅の危機にあります。戦後アメリカの統治下から本土復帰への機運が高まった1960年代、沖縄の教育現場は「本土に行っても恥ずかしくないように」と標準語の教育を強化しました。学校で島言葉を話すと、罰として「方言札」を首に掛けさせ、トイレ掃除を命じられたこともあったそうです。その結果、島言葉を使う人が減り、消滅の危機にある言語・方言に認定されています。現在、古くから伝わる島言葉を存続させるために、沖縄県は県民の使用頻度を引き上げることに力を入れています。

島言葉の例	標準語	島言葉
	こんにちは	はいさい(男性) はいたい(女性)
	いただきます	くわっちーさびら
	お願いします	うにげーさびら
	いらっしゃい	めんそーれー
	ありがとうございます	にふえーでーびる

※事例は中南部の言葉で、地域により異なる

「しまくとぅば」に興味を持ってもらえる、お勧めのマンガを紹介します。

『沖縄で好きになった子が方言すぎてツラすぎる』は、沖縄あるあるが共感を生んで話題となり、アニメ化されるほどの人気作品。(通称『沖ツラ』)

東京から沖縄の学校に転入した主人公・中村照秋(なかむら てるあき)は、同級生となった喜屋武飛夏(きやん ひな)に好意を寄せているが、彼女が話す「うちなーぐち」(沖縄方言、島言葉の一つ)が分からず、彼女の友人である比嘉夏菜(ひが かな)にいつも助けられていた。ところが夏菜は照秋に片想い中であった。

## 9月 行事予定

日	曜	学校行事
2	月	始業式
3	火	防災 HR 特別時間割(1~2限授業) 放課後 二者面談
4	水	LHR(視聴覚室)
5	木	選挙出前講座(視聴覚室)
6	金	LHR(視聴覚室) 教育相談
7	土	
8	日	生活体験発表地区大会
9	月	指定校推薦願(進学)提出締切
10	火	
11	水	
12	木	教育相談
13	金	赤ちゃん先生(1,2限) 就職壮行会(4限)
14	土	生活体験発表地区大会予備日
15	日	生活体験発表地区大会予備日
16	月	敬老の日
17	火	十五夜(じゅうごや)
18	水	体育祭準備(3,4限)
19	木	体育祭
20	金	体育祭予備日
21	土	
22	日	秋分の日
23	月	振替休日
24	火	【月曜日の時間割】
25	水	
26	木	教育相談
27	金	教育相談
28	土	
29	日	
30	月	

## 夏の疲れをとるために効果的なことは…

睡眠のリズムを整える、栄養のあるものを摂る、ストレスをためない等、夏の疲れを引きずらないために心がけたいことがいくつかあります。できることから取り入れて健やかな体と心を目指しましょう。2学期もこれまで同様、遅刻や欠席をする場合は、必ず学校に連絡をして下さい。

錦城高校

固定電話 078-928-3749

携帯電話 070-1276-2326